



COMING INTO FORCE OF BY-LAWS

Notice is given that the following by-laws were adopted at the city council meeting of September 21, 2009:

- 09-046** **By-law concerning subsidies for non-conforming buildings and vacant lots in a residential sector or in a commercial sector allowing residential use**
- 09-047** **By-law concerning the delegation by the city council to borough councils for the joint application of a subsidy program relating to non-conforming buildings and vacant lots in a residential sector or in a commercial sector allowing residential use**

The by-laws come into force on October 29, 2009, and may be consulted during regular office hours at the Direction du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at www.ville.montreal.qc.ca/reglements.

Montréal, October 29, 2009

M^e Yves Saindon
City Clerk